HERZFELD & VICTORIUS

Spółka Akcyjna

Grudziądz

Sprawozdanie

za XV rok obrachunkowy

1934–1935

1935

Czcionkami drukarni Władysława Kulerskiego w Grudziądzu Rynek 21 – Telefon nr. 1330, drukarni 1331

HERZFELD & VICTORIUS
Spółka Akcyjna
Grudziądz

Sprawozdanie

za XV rok obrachunkowy
1934–1935

1935

Czcionkami drukarni Władysława Kulerskiego w Grudziądzu Rynek 21 – Telefon nr. 1330, drukarni 1331

✝

Dnia 27-go października 1935 roku zmarł w Poznaniu

Prezes Rady Nadzorczej naszej Spółki

ś. p.

Seweryn Samulski

Kawaler Krzyża Komandorskiego z Gwiazdą orderu „Polonia Restituta" i Krzyża Oficerskiego Legji Honorowej.

Jako Prezes Rady Nadzorczej poświęcił nam bogaty zasób Swej wiedzy i doświadczenia, był nam niezastąpionym Doradcą i Patronem.

Ś. p. Zmarły ofiarną Swą pracą, zaletami Swego charakteru i umysłu zapisał się chlubnie w historji naszej Spółki.

Cześć Jego pamięci!

Rada Nadzorcza:

1. Seweryn Samulski, prezes Rady Nadzorczej Spółki Akcyjnej H. Cegielski, Poznań — prezes — wybrany do Walnego Zgromadzenia w r. 1937.*)
2. Inż. Antoni Słaboszewicz, członek Zarządu Towarzystwa Sosnowieckich Fabryk Rur i Żelaza, Spółka Akcyjna, Warszawa — zastępca prezesa — wybrany do Walnego Zgromadzenia w r. 1937.
3. Adolf Legis, członek Zarządu Banku Związku Spółek Zarobkowych w Poznaniu — sekretarz — wybrany do Walnego Zgromadzenia w r. 1935.
4. Roman Gorgolewski, Przemyśl — wybrany do Walnego Zgromadzenia w r. 1937.
5. Dr. Władysław Mieczkowski, adwokat, Poznań — wybrany do Walnego Zgromadzenia w r. 1937.

Zarząd:

1. Inż. dypl. Zbigniew Jagodziński, Grudziądz
2. Witold Wielogłowski, Grudziądz

*) Zmarł 27 października 1935 r.

Monitor Polski nr. 255 z dnia 6 listopada 1935 r.
Polska Gospodarcza nr. 45 z dnia 9 listopada 1935 r.
Kurjer Poznański nr. 507 z dnia 5 listopada 1935 r.

I. OGŁOSZENIE.

Zwyczajne Walne Zgromadzenie

Akcjonarjuszów Spółki Akcyjnej Herzfeld & Victorius w Grudziądzu

odbędzie się

w czwartek, dnia 28-go listopada 1935 r. o godzinie 12-tej w południe w Warszawie przy Al. Ujazdowskich nr. 41, m. 1.

PORZĄDEK OBRAD:

1. Sprawozdanie Zarządu za rok obrachunkowy 1934/35 oraz przedłożenie bilansu i rachunku strat i zysków.
2. Sprawozdanie Rady Nadzorczej.
3. Zatwierdzenie bilansu na dzień 30 czerwca 1935 r. i rachunku strat i zysków za rok obrachunkowy 1934/35, udzielenie pokwitowania Radzie Nadzorczej i Zarządowi oraz uchwalenie zużycia zysku.
4. Powzięcie uchwały w sprawie drugiej połowy dywidendy za rok obrachunkowy 1929/30.
5. Wybory do Rady Nadzorczej.
6. Wnioski, zgłoszone w sposób prawem przewidziany.

Właściciele akcyj imiennych mają prawo uczestniczenia w Walnem Zgromadzeniu, jeżeli są zapisani do księgi akcyjnej na 7 dni przed odbyciem Walnego Zgromadzenia. Akcje na okaziciela dają prawo do uczestniczenia w Walnem Zgromadzeniu, jeżeli najpóźniej na 7 dni przed terminem Walnego Zgromadzenia złożone zostaną w biurze Spółki w Grudziądzu i nie będą odebrane przed ukończeniem tegoż. Zamiast akcyj mogą być złożone zaświadczenia (kwity depozytowe) na dowód złożenia akcyj w Banku Związku Spółek Zarobkowych (Centrali i oddziałach) albo też u notarjusza polskiego. W zaświadczeniach (kwitach depozytowych) należy wymienić liczbę, numery oraz rodzaj akcyj i stwierdzić, że akcje nie będą z depozytu wydane przed ukończeniem Walnego Zgromadzenia.

Grudziądz, dnia 2 listopada 1935 r.

HERZFELD & VICTORIUS
SPÓŁKA AKCYJNA
ZARZĄD.

Monitor Polski nr. 263 z dnia 16 listopada 1935 r.
Polska Gospodarcza nr. 46 z dnia 16 listopada 1935 r.
Kurjer Poznański nr. 527 z dnia 16 listopada 1935 r.

II. OGŁOSZENIE.

Zwyczajne Walne Zgromadzenie

Akcjonarjuszów Spółki Akcyjnej Herzfeld & Victorius w Grudziądzu

odbędzie się

w czwartek, dnia 28-go listopada 1935 r. o godzinie 12-tej w południe w Warszawie przy Al. Ujazdowskich nr. 41, m. 1.

PORZĄDEK OBRAD:

1. Sprawozdanie Zarządu za rok obrachunkowy 1934/35 oraz przedłożenie bilansu i rachunku strat i zysków.
2. Sprawozdanie Rady Nadzorczej.
3. Zatwierdzenie bilansu na dzień 30 czerwca 1935 r. i rachunku strat i zysków za rok obrachunkowy 1934/35, udzielenie pokwitowania Radzie Nadzorczej i Zarządowi oraz uchwalenie zużycia zysku.
4. Powzięcie uchwały w sprawie drugiej połowy dywidendy za rok obrachunkowy 1929/30.
5. Wybory do Rady Nadzorczej.
6. Wolne wnioski.

Właściciele akcyj imiennych mają prawo uczestniczenia w Walnem Zgromadzeniu, jeżeli są zapisani do księgi akcyjnej na 7 dni przed odbyciem Walnego Zgromadzenia. Akcje na okaziciela dają prawo do uczestniczenia w Walnem Zgromadzeniu, jeżeli najpóźniej na 7 dni przed terminem Walnego Zgromadzenia złożone zostaną w biurze Spółki w Grudziądzu i nie będą odebrane przed ukończeniem tegoż. Zamiast akcyj mogą być złożone zaświadczenia (kwity depozytowe) na dowód złożenia akcyj w Banku Związku Spółek Zarobkowych (Centrali i oddziałach) albo też u notarjusza polskiego. W zaświadczeniach (kwitach depozytowych) należy wymienić liczbę, numery oraz rodzaj akcyj i stwierdzić, że akcje nie będą z depozytu wydane przed ukończeniem Walnego Zgromadzenia.

Grudziądz, dnia 14 listopada 1935 r.

HERZFELD & VICTORIUS
SPÓŁKA AKCYJNA
ZARZĄD.

Sprawozdanie Zarządu

za rok obrachunkowy 1934/35.

W XV-ym roku obrachunkowym naszej spółki, obejmującym czasokres od dnia 1 lipca 1934 r. do dnia 30 czerwca 1935 r., doznało życie gospodarcze w kraju wyraźnej stabilizacji, a w niektórych dziedzinach, m. i. w odlewnictwie, widocznej poprawy pod względem obrotów. Opłacalność wytwórczości pozostawała jednak nadal na poziomie niezadawalniającym.

Działanie procesów selekcyjnych wśród placówek handlowych zostało zakończone, pozostałe zaś placówki stanowiły element uodporniony i stosunkowo zasobny. Wobec znaczniejszego upłynnienia rynku pieniężnego tranzakcje gotówkowe wykazywały tendencję wzrastającą.

Szerszy rozwój działalności inwestycyjnej instytucyj publicznych i coraz więcej ujawniająca się tendencja lokowania oszczędności w budownictwie domów mieszkalnych stanowiły czynniki wzrostu zapotrzebowania na artykuły, wyrabiane w zakładach naszych w Mniszku. Natomiast pozostająca nadal na niskim poziomie siła konsumcyjna wsi i małych miast, związanych z rolnictwem, uniemożliwiała poważniejsze ożywienie zapotrzebowania na artykuły fabryki grudziądzkiej, której produkcja przystosowana jest w wielkiej mierze do potrzeb ludności rolniczej i małomieszczańskiej.

W okresie sprawozdawczym odlewnie nasze w Grudziądzu i Mniszku wyprodukowały 12 726 tonn towaru wobec 11 563 tonn w roku ubiegłym. Wzrost wynosi więc przeszło 10%. Jakość produkcji się poprawiła, do czego przyczyniły się ostatnio poczynione inwestycje. Asortyment w artykułach sanitarnych, piecach amerykańskich i innych został powiększony. Program fabrykacyjny rozszerzyliśmy przez podjęcie fabrykacji naczyń żeliwnych emaljowanych dla kuchen elektrycznych i pomp odśrodkowych patentu „Sihi". Produkcja tych nowych artykułów rozwija się dobrze.

Średnio zatrudnionych było przeszło 1000 pracowników fizycznych. Ze względu na brak zamówień odlewnia w Grudziądzu była nieczynna przez 3 miesiące zimowe. Odlewnia mniszkowska zatrzymana była przez 4 tygodnie około Nowego Roku z powodu przebudowy czyszczarni.

Sprzedano za cały rok 12 162 tonn towaru za sumę fakturową 7 366 238,63 zł wobec 11 115 tonn za 6 422 361,40 zł w roku ubiegłym. Ilościowo wzrost sprzedaży wyniósł więc 9,5%. Eksport utrzymał się mniejwięcej na poziomie roku ubiegłego. Wyeksportowaliśmy 3 080 tonn towaru, t. j. 25% całej sprzedaży. Niestety skonstatować trzeba, że w ostatnich miesiącach eksport staje się coraz trudniejszy ze względu na ograniczenia dewizowe oraz bardzo silną konkurencję zwłaszcza Niemiec, które dzięki wysokiej pomocy finansowej sprzedają po bardzo niskich cenach.

Spółka nasza jest udziałowcem Centralnego Biura Sprzedaży Wyrobów Sanitarnych Emaljowanych, Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością, Warszawa i Biura Sprzedaży Wyrobów Odlewni i Emaljerni Żeliwa, Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością, Warszawa.

Na inwestycje wydatkowano w roku sprawozdawczym następujące kwoty:

na maszyny i piece	203 632,10 zł	
od czego odjąć należy przeniesione z rachunku „budowy niewykończone“ w bilansie na 30. VI. 1934 r.	18 750,80 „	184 881,30 zł
na zabudowania fabryczne		23 406,70 „
na utensylja biurowe		2 892,50 „
na tabor		15 104,81 „
na przyrządy i narzędzia		1 920,28 „
na modele		9 523,52 „
na budowy niewykończone		23 763,10 „
		261 492,21 zł

Najważniejsze koszty, poniesione w roku sprawozdawczym, przedstawiają się następująco:

wynagrodzenie i wydatki rady nadzorczej, wynagrodzenie zarządu i personelu administracyjnego		310 825,51 zł
wynagrodzenie personelu technicznego		127 149,41 „
zarobki pracowników fizycznych		1 388 053,38 „
świadczenia socjalne, obciążające przedsiębiorstwo		188 870,62 „
zużyte do wytwórczości surowce i materjały		3 069 017,50 „
dyskonto weksli		25 078,64 „
odsetki od akceptów		69 935,09 „
odsetki i koszty od innych pożyczek krajowych		312 110,97 „
koszty przynależności do związków		7 999,70 „
różne wydatki:		
utrzymanie taboru przewozowego	35 152,32 zł	
remonty budynków fabrycznych i maszyn .	36 447,47 „	
koszty ruchu	20 055,66 „	
renty i zapomogi	16 816,46 „	
ubezpieczenia od ognia, prawno-cywilnej odpowiedzialności i następstw wypadków . .	13 516,38 „	121 988,29 „

Oprocentowanie pożyczek wahało się od 5—11%.

Przewyżka aktywów nad pasywami wynosi za rok sprawozdawczy	797 661,22 zł	
do tego dochodzi pozostałość zysku z roku ubiegłego	4 559,— „	802 220,22 „
odpisy na straty na dłużnikach	250 524,10 zł	
na kapitał amortyzacyjny proponuje zarząd odpisać	485 607,59 „	736 131,69 „
pozostaje		66 088,53 zł
z tej sumy rezerwuje się na podatek dochodowy		12 000,— „
pozostaje jako zysk bilansowy		54 088,53 zł
z tej sumy przekazuje się w myśl § 21 statutu spółki 8% do kapitału zapasowego, czyli		4 327,08 „
z pozostałości w wysokości		49 761,45 zł
proponuje zarząd zasilić fundusz na cele społeczne sumą . . .		2 000,— „
a resztę w wysokości		47 761,45 zł

przenieść na rachunek rezerwy specjalnej.

Dnia 30 października 1935 r.

Zarząd:

(—) Jagodziński (—) Wielogłowski

Sprawozdanie Rady Nadzorczej.

W roku obrachunkowym 1934/35 odbyła Rada Nadzorcza 7 posiedzeń, Komisja Rewizyjna 2 posiedzenia.

Na posiedzeniu w dniu 3 października 1935 r. zbadała Komisja Rewizyjna Rady Nadzorczej przedłożone przez Zarząd sprawozdanie roczne, bilans na dzień 30 czerwca 1935 r. oraz rachunek strat i zysków za rok obrachunkowy 1934/35 tak co do zgodności z księgami, inwenturami, dokumentami jak i stanem faktycznym.

Rada Nadzorcza zaakceptowała sprawozdanie Zarządu i zatwierdziła bilans oraz rachunek strat i zysków na posiedzeniu swem, które odbyło się także w dniu 3 października 1935 r.

Na mocy powyższego wnosi Rada Nadzorcza o udzielenie pokwitowania dla siebie i Zarządu.

Stosownie do wniosku Zarządu uchwaliła Rada Nadzorcza spisać na amortyzacje sumę 485 607,59 zł.

Z wykazanego zysku w wysokości	54 088,53 zł
przenieść należy w myśl § 21 statutu Spółki 8% do kapitału zapasowego, czyli	4 327,08 „
z pozostałej sumy	49 761,45 zł
proponuje Rada przenieść na fundusz na cele społeczne . .	2 000.— „
a resztę	47 761,45 zł

na rachunek rezerwy specjalnej.

Rada Nadzorcza poniosła dnia 27 października 1935 r. bolesną stratę przez zgon swego długoletniego Prezesa ś. p. Seweryna Samulskiego. — Na skutek wygaśnięcia mandatu ustępuje p. dyrektor Adolf Legis.

Dnia 30 października 1935 r.

Rada Nadzorcza:

(—) A. Słaboszewicz, wiceprezes.

Bilans na dzień 30 czerwca 1935 r.

AKTYWA

		zł gr
I. Majątek stały		
Grunty		168 872,37
Budynki:		
a) fabryczne	zł 2 262 867,17	
b) gospodarcze	„ 91 558,—	
c) mieszkalne	„ 815 643,33	3 170 068,50
Urządzenia techniczne:		
a) maszyny i piece	zł 2 579 074,90	
b) urządzenia elektr. oświetl. i centr. ogrzew.	„ 243 755,44	
c) bocznice kolejowe	„ 161 219,52	
d) lokomotywa, samochody, wozy i konie	„ 208 291,39	
e) przyrządy i narzędzia	„ 316 078,70	
f) modele	„ 185 655,48	
g) budowy niewykończone	„ 23 763,10	3 717 838,53
Utensylja biurowe, laborat. i inne ruchomości		191 607,86
Inwentarz gospodarczy		18 038,10
		7 266 425,36
II. Majątek płynny		
Kasa		2 374,35
Papiery procentowe		24 782,75
Weksle w portfelu		521,89
Akcje i udziały w innych przedsiębiorstwach		897 502,93
Materjały:		
a) surowce	zł 109 583,91	
b) pomocnicze	„ 242 272,54	
c) półfabrykaty	„ 127 919,06	
d) wyroby gotowe	„ 816 710,96	1 296 486,47
Dłużnicy:		
a) odbiorcy pewni	zł 1 047 203,03	
b) odbiorcy wątpliwi	„ 32 706,21	
c) dostawcy	„ 51 068,34	
d) różni	„ 144 715,14	1 275 692,72
Banki		6 900,29
Słowianin, Spółka Akcyjna, Końskie		1 493 400,38
Bocznica Portowa, T. z o. p. Grudziądz		133 334,—
Hipoteki		17 917,20
Specjalny r-k przejściowy różnic kursowych		11 772,91
Sumy przechodnie		4 614,95
		12 431 726,20
Weksle żyrowane w obiegu		870 263,88
Depozyty		1 353 570,—
Różni za kaucje i gwarancje		4 400 593,19
		19 056 153,27

Dnia 30 października 1935 r.

Główny księgowy: (—) Gutowski

Zarząd: (—) Jagodziński (—) Wielogłowski

PASYWA

		zł gr
I. Kapitały własne		
Kapitał akcyjny	zł 3 000 000,—	
Kapitał zapasowy	„ 341 257,36	
Rezerwa specjalna	„ 59 139,75	3 400 397,11
II. Kapitał amortyzacyjny		
a) saldo z roku ubiegłego	zł 3 641 733,48	
b) odpisano w związku z wycofaniem objektów	„ 130 680,19	
	zł 3 511 053,29	
c) dopisano w roku sprawozdawczym	„ 485 607,59	3 996 660,88
		7 397 057,99
III. Zobowiązania		
Wierzyciele:		
a) odbiorcy	zł 149 046,35	
b) dostawcy	„ 204 726,01	
c) różni	„ 627 489,76	
d) zaległe podatki	„ 322 300,74	1 303 562,86
Słowianin, Spółka Akcyjna, Końskie — r-k akceptów		388 000,—
Banki		717 670,74
Akcepty		875 667,08
Pożyczki średnio-terminowe		973 500,—
Hipoteki		297 065,20
Renty gruntowe		53 336,58
Dywidenda niepłacona		235 664,49
Fundusz na cele społeczne		2 392,69
Sumy przechodnie		133 720.04
Zysk		54 088,53
		12 431 726,20
Obligo z żyra weksli		870 263,88
Różni za depozyty		1 353 570,—
Kaucje i gwarancje		4 400 593,19
		19 056 153,27

Komisja Rewizyjna: (—) Mieczkowski (—) Legis

Rada Nadzorcza: (—) Słaboszewicz, wiceprezes

Rachunek strat i zysków za rok 1934/35.

WINIEN

	zł gr
Koszty handlowe, pensje oraz wynagrodzenia rady nadzorczej, zarządu, personelu administracyjnego i handlowego	497 329,06
Koszty sprzedaży i ekspedycji	480 173,38
Fabrykacja: surowce i materjały, robocizna, wynagrodzenie personelu technicznego, utrzymanie taboru, budynków fabrycznych, maszyn i inne koszty	4 243 373,36
Świadczenia socjalne	188 870,62
Renty i zapomogi	16 816,46
Podatki	177 525 62
Ubezpieczenie od ognia, prawno-cywilnej odpowiedzialności i następstw nieszczęśliwych wypadków	13 516,38
Procenty, prowizje bankowe i dyskont	407 124,70
Utrzymanie domów mieszkalnych w Grudziądzu i Mniszku	15 050,01
Czynsz z nieruchomości mieszkalnych Grudziądz	10 524,97
Należności przepadłe	260 001,56
Disażjo na rachunkach walutowych	1 421,77
Disażjo na papierach wartościowych	440,51
Strata na wycofanych objektach	50 533,73
Amortyzacje	485 607,59
Zysk	54 088,53
	6 902 398,25

MA

	zł gr
Sprzedaż	6 773 192,09
Przychód z papierów wartościowych	2 921,76
Należności odzyskane	942,80
Przychód z domów mieszkalnych Mniszek	13 304,25
Przychód z nieruchomości mieszkalnych Grudziądz	14 606,72
Różnice podatkowe	92 871,63
Zysk z roku 1933/1934	4 559,—
	6 902 398,25

Dnia 30 października 1935 r.

Główny księgowy:
(—) Gutowski

Zarząd:
(—) Jagodziński (—) Wielogłowski

Komisja Rewizyjna:
(—) Mieczkowski (—) Legis

Rada Nadzorcza:
(—) Słaboszewicz, wiceprezes